

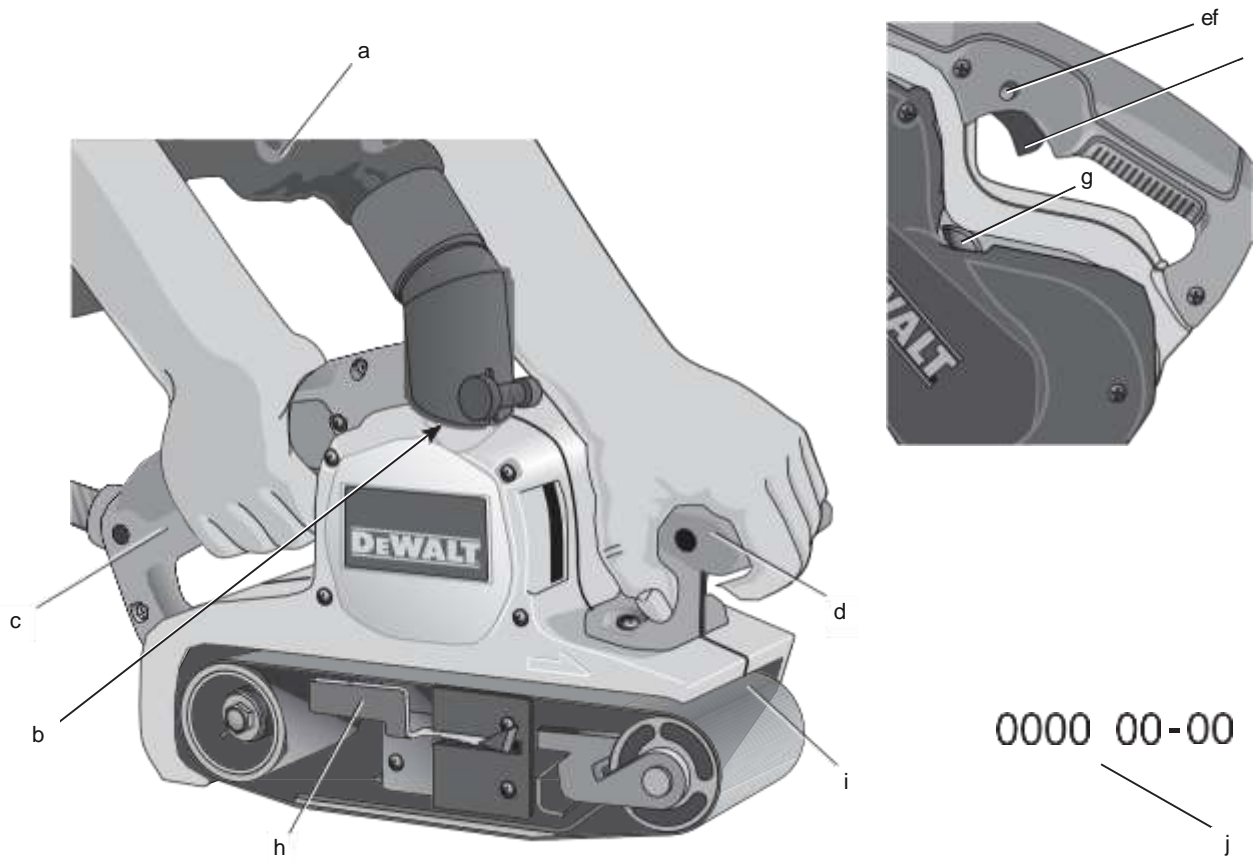
**DEWALT®**

**DWP352VS**

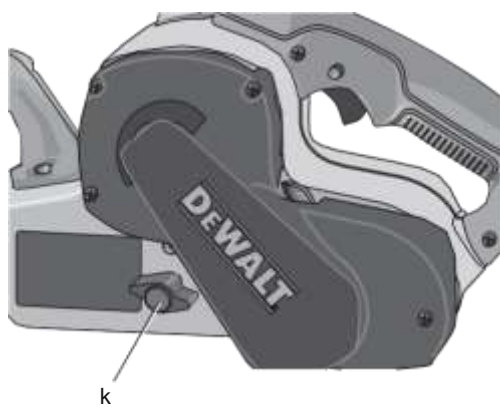
**503911 - 52 RUS / UA**

Переклад з оригіналу інструкції

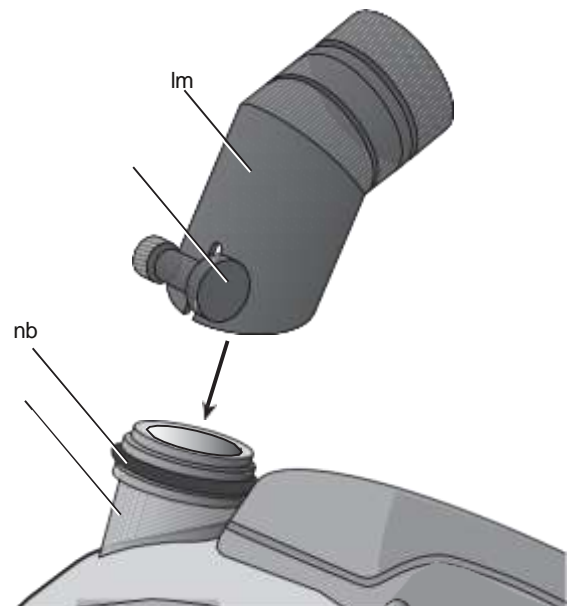
Малюнок 1

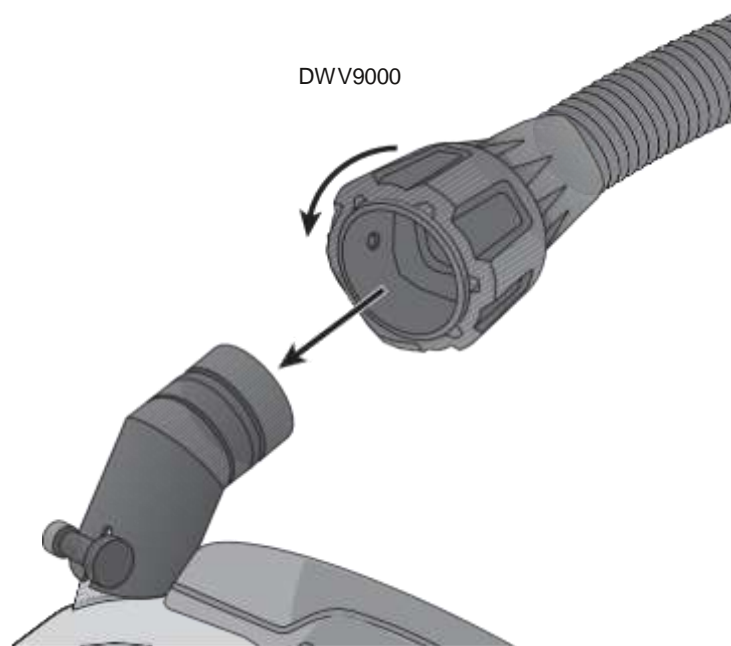


малюнок 2



малюнок 3





# СТРІЧКОВА ШЛІФМАШИНА DWP352VS

## Вітаємо Вас!

Ви вибрали електричний інструмент фірми D E WALT.  
Ретельна розробка виробів, багаторічний досвід  
фірми з виробництва інструментів,

різні удосконалення зробили електроінструменти D E WALT  
одними з найнадійніших помічників для  
професіоналів.

## Технічні характеристики

DWP352VS			
Напруга живлення	В	230	115
Тип		1/2	1/2
Споживана потужність Вт		1010	1010
Швидкість руху стрічки м / хв		270-440	235-380
Розмір підшви	мм	140 x 75	140 x 75
довжина стрічки	мм	533,4	533,4
Ширина стрічки	мм	76,2	76,2
вага	кг	5,0	5,0

Сума величин рівня шуму і вібрації (сума векторів у трьох  
осях), виміряних відповідно до стандарту EN 60745-2-4:  $L_{pA}$  (звукове

тиск)	дБ (А)	92	92
$L_{WA}$ (акустична потужність)	дБ (А)	103	103
$K_{WA}$ (похибка вимірювання акустичної потужності)	дБ (А)	3	3

### Вібраційний вплив

$a_{hv}$	м / с <sup>2</sup>	2,7	2,7
Похибка $K =$	м / с <sup>2</sup>	1,5	1,5

Рівень вібрації, зазначений в даному інформаційному  
листу, був розрахований за стандартним методом  
тестування відповідно до стандарту EN60745 і може  
використовуватися для порівняння інструментів різних  
марок. Він може також використовуватися для попередньої  
оцінки впливу вібрації.



**УВАГА:** Заявлена величина вібрації  
відноситься тільки до основних видів  
застосування

інструменту. Однак якщо інструмент  
застосовується не за основним призначенням,  
з іншими речами або міститься в неналежному  
стані, рівень вібрації буде відрізнятися від  
зазначеної величини. Це може значно  
збільшити вплив вібрації протягом всього  
періоду роботи інструментом. При оцінці рівня  
впливу вібрації необхідно також враховувати  
час, коли інструмент знаходився в вимкненому  
стані або коли він включений, але не виконує  
будь-яку операцію. Це може значно зменшити  
рівень впливу протягом усього періоду роботи  
інструментом. Визначте додаткові запобіжні  
заходи для захисту оператора від впливу  
вібрації, такі як: ретельний догляд за  
інструментом і приладдям, зміст рук в теплі,  
організація робочого місця.

### Мінімальні електричні запобіжники

Інструменти	230 В	10 ампер, електромережу
-------------	-------	----------------------------

## Визначення: попередження безпеки

Наступні визначення вказують на ступінь важливості  
кожного сигнального слова. Прочитайте керівництво по  
експлуатації та зверніть увагу на дані символи.



**НЕБЕЗПЕЧНО:** Чи означає надзвичайно  
небезпечну ситуацію, яка  
призводить до смерті або важкої травми.  
**УВАГА:** Чи означає потенційно небезпечну  
ситуацію, яка може призвести





до смерті або важкої травми.

**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Чи означає потенційно небезпечну ситуацію, яка може призвести до травмування легкої або середньої тяжкості.  
**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Чи означає ситуацію, не пов'язану з отриманням тілесної травми, яка, однак, може привести до пошкодження електроінструменту.



**УВАГА:** Уважно прочитайте інструкцію з експлуатації для зниження ризику отримання травми.

## Загальні правила безпеки при роботі з електроінструментами



**УВАГА!** Уважно прочитайте всі інструкції з безпеки і керівництво по експлуатації. Недотримання всіх перерахованих нижче правил безпеки та інструкцій може призвести до ураження електричним струмом, пожежі та/або отримання важкої травми.



Небезпека ураження електричним струмом!



Вогнебезпечність!

## Декларація відповідності ЄС

ДИРЕКТИВА ПО МЕХАНІЧНОМУ ОБЛАДНАННЮ



**СТРІЧКОВА ШЛІФМАШИНА DWP352VS**

D E WALT заявляє, що назва продукту помічена в розділі «**Технічні характеристики**», Розроблені в повній відповідності до стандартів: 2006/42 / EC, EN 60745-1, EN 60745-2-4.

Дані продукти також відповідають Директивам 2004/108 / EC (до 19.04.2016), 2014/30 / EU (після 20.04.2016) та 2011/65 / EU. За додатковою інформацією

звертайтеся за вказаною нижче адресою або за адресою, вказаною на останній сторінці керівництва.

Що нижче підписалися особа повністю відповідає за відповідність технічних даних і робить цю заяву від імені фірми D E WALT.

Хорст Гроссманн (Horst Grossmann) Віце-президент з інженерних розробок D E WALT, Richard-Klinger-Strasse 11, D-65510, Idstein, Germany

10.11.2014

## ЗБЕРЕЖІТЬ ВСІ ПРАВИЛА БЕЗПЕКИ І ІНСТРУКЦІЇ ДЛЯ ПОДАЛЬШОГО ВИКОРИСТАННЯ

Термін «Електроінструмент» у всіх приведених нижче вказівках відноситься до Вашого мережевого (з кабелем) або акумуляторного (бездротового) електроінструменту.

### 1) БЕЗПЕКА РОБОЧОГО МІСЦЯ

- a) *Тримайте робоче місце в чистоті забезпечте хороше освітлення. Погане освітлення або безлад на робочому місці може призвести до нещасного випадку.*
- b) *Не використовуйте електроінструменти, якщо є небезпека загоряння або вибуху, наприклад, поблизу легкозаймистих рідин, газів або пилу. В процесі роботи електроінструменти створюють іскрові розряди, які можуть запалити пил або горючі пари.*
- c) *Під час роботи з приладом не підпускайте близько дітей або сторонніх осіб. Відволікання уваги може викликати у Вас втрату контролю над робочим процесом.*

### 2) ЕЛЕКТРОБЕЗПЕКА

- a) *Вилка приладу повинен пасувати до змінного струму. Ні в якому разі не видозмінюйте вилку електричного кабелю. Чи не*

використовуйте з'єднувальні штепсели-перехідники, якщо в силовому кабелі електроінструменту є дрiт заземлення. Використання оригінальної вилки кабелю і відповідної їй штепсельної розетки зменшує ризик ураження електричним струмом.

**b) Під час роботи з електроінструментом уникайте фізичного контакту з заземленими об'єктами, такими як трубопроводи, радіатори опалення, електроплити і холодильники.** Небезпека ураження електричним струмом збільшується, якщо Ваше тіло заземлене.

**c) Не використовуйте електроінструмент під дощем або у вологому середовищі.** Попадання води в електроінструмент збільшує ризик ураження електричним струмом.

**d) Будьте обережні при роботі з електричним кабелем.** Ні в якому разі не використовуйте кабель для перенесення електроінструменту або для витягування його вилки з штепсельної розетки. Не піддавайте електричний кабель впливу високих температурі мастильних речовин; тримайте його в стороні від гострих кромки і рухомих деталей приладу. Пошкоджений або заплутаний кабель збільшує ризик ураження електричним струмом.

**e) При роботі з електроінструментом на відкритому повітрі використовуйте подовжувач, призначений для зовнішніх робіт.** Використання кабелю, придатного для роботи на відкритому повітрі, знижує ризик ураження електричним струмом.

**f) При необхідності роботи з електроінструментом у вологому середовищі використовуйте джерело живлення, обладнаний пристроєм захисного відключення (УЗО).** Використання УЗО знижує ризик ураження електричним струмом.

### **3) БЕЗПЕКА**

#### **a) При роботі**

з електроінструментами будьте уважні, слідкуйте за тим, що Ви робите, та використовуйте загальний глузд. Не використовуйте електроінструмент, якщо Ви втомилися, а також перебуваючи під дією алкоголю або знижують реакцію лікарських препаратів і інших засобів. Найменша необережність при роботі з електроінструментами може привести до серйозної травми.

**b) При роботі використовуйте засоби індивідуального захисту. Завжди надягайте захисні окуляри.**

Своєчасне використання захисного спорядження, а саме: пилезащитної маски, черевик на нековзною підшві, захисного шолома або протишумових навушників, значно знизить ризик отримання травми.

**c) Не допускайте ненавмисного запуску. Перед тим, як підключити електроінструмент до мережі і / або акумулятора, підняти або перенести його, переконайтеся, що вимикач знаходиться в положенні «вимкнено».** Не переносьте електроінструмент з натиснутим курковим вимикачем і не підключайте до розетки електроінструмент, вимикач якого встановлено в положення «включено», це може призвести до нещасного випадку.

**d) Перед включенням електроінструменту зніміть з нього все регульовальні або гайкові ключі.** Регульовальний або гайковий ключ, залишений закріпленим на деталі, що обертається електроінструменту, може стати причиною отримання важкої травми.

**e) Працюйте в стійкій позі. Завжди твердо стійте на ногах, зберігаючи рівновагу.** Це дозволить Вам не втратити контроль при роботі з електроінструментом в непередбаченій ситуації.

**f) Одягайтеся відповідним чином. Під час роботи не надягайте просторий одяг або прикраси.** Слідкуйте за тим, щоб Ваше волосся, одяг або

*рукавички перебували в постійному віддаленні від рухомих частин інструменту. Вільний одяг, прикраси або довге волосся можуть потрапити в рухомі частини інструменту.*

**g) Якщо електроінструмент забезпечений пристроєм п'язбирання пилу, переконайтеся, що даний пристрій підключено і використовується належним чином.** Використання пристрою пиловидалення значно знижує ризик виникнення нещасного випадку, пов'язаного з запиленістю робочого простору.

#### **4) ВИКОРИСТАННЯ ЕЛЕКТРОІНСТРУМЕНТІ ТЕХНІЧНИЙ ДОГЛЯД**

**a) Не перевантажуйте електроінструмент.** Використовуйте Ваш інструмент за призначенням. Електроінструмент працює надійно і безпечно тільки при дотриманні параметрів, зазначених в його технічних характеристиках.

**b) Не використовуйте електроінструмент, якщо його вимикач не встановлюється в положення включення або виключення.** Електроінструмент з несправним вимикачем становить небезпеку і підлягає ремонту.

**c) Вимикайте прилад від джерела живлення п'яз або виймайте акумулятор перед регулюванням, зміни додаткового обладнання або при зберіганні електроінструменту.**

*Такі запобіжні заходи знижують ризик випадкового запуску електричного.*

**d) Зберігайте невикористовувані електроінструменти в недоступному для дітей місці і не дозволяйте особам, які не знайомі з електричним або цими інструкціями, працювати з електроприладами.**

*Прилади несуть небезпеку в руках недосвідчених користувачів.*

**e) Регулярно перевіряйте справність електроінструменту.** Перевіряйте точність суміщення і легкість переміщення рухомих

*частин, цілісність деталей і будь-яких інших елементів електроінструменту, що впливають на його роботу. Не використовуйте несправний електроінструмент, поки він не буде повністю відремонтований.*

*Більшість нещасних випадків є наслідком недостатнього технічного догляду за електроінструментом.*

**f) Слідкуйте за гостротою заточування і чистотою ріжучих приладдя.** Приналежності з гострими крайками дозволяють уникнути заклинювання і роблять роботу менш стомлюючою.

**g) Використовуйте електроінструмент, аксесуари та насадки відповідно до цього Керівництвом і з урахуванням робочих умов і характеру майбутньої роботи.** Використання електричних не за призначенням може призвести до виникнення небезпечних ситуацій.

#### **5) ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ**

**a) Ремонт Вашого електроінструменту повинен виконуватися тільки кваліфікованим персоналом з використанням ідентичних запасних частин.** Це забезпечить безпеку Вашого електроінструменту в подальшій експлуатації.

### **Додаткові інструкції з техніки безпеки при роботі стрічковими шліф-машинами**

- **Тримайте електроінструмент за ізольовані поверхні, оскільки шліфувальна стрічка може зачепити власний кабель.** Розрізання знаходиться під напругою дроти робить не покриті ізоляцією металеві частини електроінструмента також «живими», що створює небезпеку ураження оператора електричним струмом.
- **Забороняється шліфування даної шлифмашиной металів будь-якого типу.** Іскри, що утворюються



в результаті шліфування гвинтів, цвяхів і інших металевих об'єктів, можуть запалити утворюється пил.

- **Не використовуйте з цією шлифмашиною вологий пісок.** Волога може проникнути в корпус двигуна, викликавши ризик удару електричним струмом.
- **Як можна частіше спорожняйте мішок.** Особливо при шліфуванні поверхонь з полімерним покриттям - поліуретановим, лаковим, шелаковим тощо. Шліфувальний пил при її накопиченні може самозапалитись і викликати пожежу.
- **Не допускається безперервна робота даними електроінструментом протягом тривалого періоду часу.** Вібрація, що виникає під час використання інструменту, може призвести до невиліковних травм пальців і рук. Використовуйте рукавички для кращої антивібраційної захисту, влаштовуйте часті перерви в роботі і обмежте час роботи інструменту.
- **Не рекомендується шліфування фарб на свинцевій основі, під тиском хімічно обробленої деревини або інших матеріалів, які можуть містити канцерогенні речовини.** Шліфування цих матеріалів має проводитися тільки професійними користувачами.

- **Часто очищайте інструмент, особливо після інтенсивного використання.** На внутрішніх поверхнях часто збирається містить металеві частинки пил, підвищуючи ризик отримання травми, ураження електричним струмом або смерті від електричного струму.

**Перед чищенням ЗАВЖДИ відключайте шлифмашину від електромережі. ЗАВЖДИ засоби захисту очей, відповідні ANSI Z87.1.**

- **Перед зміною шліфувальних стрічок або листів ЗАВЖДИ відключайте інструмент від електромережі.** Такі запобіжні заходи знижують ризик випадкового запуску електричного.
- **ЗАВЖДИ міцно тримайте**

**стрічкову шліфувальну машину обома руками за рукоятки, запобігаючи втрату контролю над інструментом.**

- **Щоб уникнути отримання важкої травми, ЗАВЖДИ тримайте пальці осторонь від рухомої стрічки і областей, де стрічка входить в корпус шліфувальні машини.**
- **Не користуйтеся стрічкової шлифмашиною без надійно встановлених на місці всіх захисних кожухів та кришок.**
- **Щоб уникнути отримання травми, не використовуйте цей інструмент на підставці в якості стаціонарної стрічкової шліфувальні машини.** Даний інструмент не призначений для подібного використання.



**УВАГА:** Рекомендується використання пристрою захисного відключення із залишковим струмом 30 мА або менш.

## Додаткові правила техніки безпеки при видаленні лакофарбових покриттів

1. Не рекомендується шліфування фарб з вмістом свинцю, так як це призводить до утворення шкідливої для здоров'я пилу. Найбільшу небезпеку отруєння свинцем представляє для дітей і вагітних жінок.
2. Так як визначити наявність свинцю у фарбі без проведення хімічного аналізу досить складно, ми рекомендуємо дотримуватися наступних правил безпеки при виконанні шліфування пофарбованих поверхонь:

### БЕЗПЕКА

1. Не допускайте дітей або вагітних жінок в робочу зону, де виконується шліфування пофарбованих поверхонь до тих пір, поки робоча зона не буде повністю очищена.
2. Всі люди, що входять в робочу зону, повинні надягати пилозахисні маски або респіратори. Фільтр слід замінювати щодня або в міру його забруднення. Купіть в будівельному магазині респіратор, затвердженого



Національним інститутом США з охорони праці та промислової гігієни (NIOSH) типу.

3. НЕ ПРИНИМАЙТЕ ЇЖУ, НЕ ПИЙТЕ рідини і НЕ ПАЛИТЕ в робочій зоні для виключення вірогідності попадання частинок фарби в шлунок. ПЕРЕД прийомом їжі, питтям або курінням працівник повинен помитися і почистити. Харчові продукти, напої або сигарети не повинні знаходитися в робочій зоні, так як на них може осісти пил.

## ЕКОЛОГІЧНА БЕЗПЕКА

1. Фарбу слід знімати таким чином, щоб звести до мінімуму кількість пилу, що утворюється.
2. Зони, де виконується видалення фарби, повинні бути герметизовані пластиковими панелями товщиною 0,10 мм.
3. Шліфування поверхні повинно виконуватися таким чином, щоб звести до мінімуму проникнення пилу за межі робочої зони.

## ЧИЩЕННЯ І УТИЛІЗАЦІЯ

1. Всі поверхні в робочій зоні необхідно щодня очищати пилососом і протирати протягом усього часу виконання шліфувальних робіт. Фільтрувальні мішки пилососа слід міняти з достатньою частотою.
2. Пластикову одноразовий одяг слід збирати і утилізувати разом із зібраною пилом і іншим сміттям. Їх слід поміщати в герметичні ємності для збору сміття і регулярно вивозити в пункт переробки відходів. Під час чистки діти і вагітні жінки не повинні знаходитися в робочій зоні.
3. Всі іграшки, м'якушки меблі та приладдя, що використовуються дітьми, необхідно ретельно вимити перед подальшим використанням.

## Залишкові ризики

Незважаючи на дотримання відповідних інструкцій по техніці безпеки і використання запобіжних пристроїв, деякі залишкові ризики неможливо повністю виключити. До них відносяться:

- Погіршення слуху.

- Ризик отримання травми від часток, що розлітаються.
- Ризик отримання опіків від приладдя і насадок, які в процесі роботи сильно нагріваються.
- Ризик отримання травми, пов'язаний з тривалим використанням інструмента.

## Маркування інструменту

На інструменті є наступні знаки:



Перед використанням уважно прочитайте цей посібник з експлуатації.



Використовуйте засоби захисту органів слуху.



Одягайте захисні окуляри.

## МІСЦЕ ПОЛОЖЕННЯ КОДА ДАТИ (МАЛ.1)

Код дати (j), який також включає в себе рік виготовлення, відштампований на таблиці інструменту. приклад:

2015 XX XX  
Рік виготовлення

## Комплект поставки

В упаковку входять:

- 1 Стрічкова шліфмашина
- 1 Пилосбірник
- 1 Шліфувальна стрічка
- 1 Перехідник для пристроїв пиловидалення
- 1 Керівництво по експлуатації
  - *Перевірте інструмент, деталі і додаткові пристосування на наявність пошкоджень, які могли статися під час транспортування.*
  - *Перед початком роботи необхідно уважно прочитати цю інструкцію і взяти до відома що міститься в ньому інформацію.*

## Опис (Мал. 1)



**УВАГА:** Ні в якому разі не змінюйте електроріччю інструмента або яку-небудь його деталь. Це може

призвести до травмування або пошкодження інструменту.

- a. Пилозбірник
- b. Випускний отвір для пиловідведення
- c. Основна рукоятка
- d. Передня рукоятка
- e. Кнопка блокування пускового вимикача
- f. Курковий пусковий вимикач
- g. Дискової регулятор швидкості
- h. Затискної важіль
- i. Натяжний ролик
- j. Код дати

## ПРИЗНАЧЕННЯ

Стрічкові шліфувальні машини високої потужності призначені для професійного шліфування на різних об'єктах виробництва робіт (напр., На будівельних майданчиках).

**НЕ ВИКОРИСТОВУЙТЕ** інструмент у вологих умовах або при наявності в навколишньому просторі легко займистих рідин або газів.

Дані стрічкові шліфувальні машини високої потужності є професійними електроінструментами.

**Не дозволяються** дітям торкатися до інструменту.

Недосвідчені користувачі завжди повинні працювати під наглядом.

- **Діти і недосвідчені особи.** Використання інструменту дітьми і недосвідченими особами допускається тільки під контролем відповідального за їх безпеку особи.
- Цей виріб не може використовуватися людьми (включаючи дітей) зі зниженими фізичними, сенсорними та розумовими здібностями або при відсутності необхідного досвіду або досвіду, за винятком, якщо вони виконують роботу під наглядом особи, яка відповідає за їх безпеку. Не залишайте дітей з інструментом без нагляду.

## Електробезпека

Електричний двигун розрахований на роботу тільки за однієї напрузі електромережі. Слідкуйте за напругою електричної мережі, воно повинно відповідати величині, позначеної на інформаційній табличці електроінструменту.

Ваш інструмент D є WALT сконструйований по Класу I (з заземленням) відповідно до EN60745. Потрібно заземлення.



### УВАГА:

*Електроінструменти з напругою 115 В повинні управлятися через запобіжний ізольований трансформатор з заземленим екраном між первинною і вторинною обмоткою.*

Пошкоджений кабель повинен замінитися спеціально підготовленим кабелем, який можна отримати в сервісному центрі D є WALT.

## Використання подовжуючого кабелю

При необхідності використання подовжувача кабелю, використовуйте тільки затверджені 3-х жильні кабелі промислового виготовлення, розраховані на потужність не меншу, ніж споживана потужність даного інструменту (див. Розділ «*Технічні характеристики*»). Мінімальний розмір провідника повинен складати 1,5 мм<sup>2</sup>; максимальна довжина кабелю не повинна перевищувати 30 м.

При використанні кабельного барабана, завжди повністю розмотуйте кабель.

## ЗБІРКА І РЕГУЛЮВАННЯ



*УВАГА: Щоб уникнути травми, вимкніть інструмент та від'єднайте його від джерела електроживлення, перш ніж встановлювати і демонтувати приналежності, виконувати або змінювати налаштування, а також перед проведенням ремонту. Переконайтеся, що курок перемикач знаходиться в положенні ВИКЛ. Ненавмисний запуск інструменту може призвести до травмування.*



*УВАГА: Для зниження ризику отримання важкої травми закріплюйте заготовку і міцно тримайте шліфмашину. Тертя між шліфувальною стрічкою і заготовкою призводить*

до зміщення заготовки тому, а шліфувальні машини - вперед.



**УВАГА:** Щоб уникнути отримання важкої травми, ЗАВЖДИ тримайте пальці осторонь від рухомої стрічки і областей, де стрічка входить в корпус шліфувальні машини.



**УВАГА:** Небезпека отримання важкої травми. Однонаправлені шліфувальні стрічки при установці в неправильному напрямку не будуть рухатися належним чином і можуть звисати з корпусу, ставши причиною отримання важкої різаної рани.

і функціонує належним чином.

1. Переконайтеся, що курок вимикач знаходиться в положенні, а напруга в мережі відповідає значенню напруги, вказаному на таблиці інструменту. Підключіть інструмент до розетки електромережі.
2. Натисніть на курок робочий вимикач (f), щоб запустити двигун. Щоб вимкнути інструмент, відпустіть курок пусковий вимикач.
3. Для роботи в безперервному режимі без утримування куркового вимикача постійно натискує, натисніть на курок вимикач (f), натисніть і утримуйте кнопку блокування (e), одночасно відпускаючи курок вимикач.
4. Щоб розблокувати вимикач, натисніть і відпустіть курок вимикач.

## Установка нової шліфувальної стрічки (Мал. 1)

1. Покладіть шліфмашину набік.
2. Відтягніть затискної важіль (h) і переведіть його в сторону передньої частини інструменту. Натяжна ролик (i) втягнеться і ослабне натяг шліфувальної стрічки.
3. Зніміть стару шліфувальну стрічку.
4. Встановіть нову шліфувальну стрічку, простеживши, щоб стрілка (відштампованих на внутрішній стороні стрічки) вказувала В НАПРЯМКУ натяжної ролика.

**ПРИМІТКА:** Деякі шліфувальні стрічки є двонаправленими. На таких стрічках немає відштампованих стрілок. Вони можуть встановлюватися в будь-якому напрямку.

5. Витягніть передній ролик, натиснувши на затискний важіль (h) і повернувши його в початкове положення.

## Включення і вимикання стрічкової шліфувальні машини (Мал. 1)



**УВАГА:** З метою зниження ризику отримання травми переконайтеся, що під час включення шліфмашина не вартона заготовлі.



**УВАГА:** З метою зниження ризику отримання травми переконайтеся, що захисний кожух встановлений, закріплений

## Регулювання швидкості (Мал. 1)

Робоча швидкість DWP352VS 230 В: 270 - 440 м / хв. Робоча швидкість DWP352VS 115 В: 235 - 380 м / хв.

Швидкість регулюється за допомогою дискового регулятора (g). Перша позиція забезпечує найнижчу робочу швидкість (270/235 м / хв.); шоста позиція забезпечує найвищу швидкість (440/380 м / хв.). Швидкість можна змінювати як при працюючому, так і при непрацюючому двигуні.

## Посадка шліфувальної ленти (Мал. 2)



**УВАГА:** Небезпека отримання важкої травми. Ретельно відрегулюйте посадку стрічки, щоб уникнути її свисання за межі корпусу інструменту. Звисаюча за межі корпусу стрічка при русі може стати причиною отримання важкої різаної рани.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Для зниження ризику отримання травми завжди перед підключенням інструменту до розетки електромережі перевіряйте, що

курок вимикач знаходиться в положенні.

Для запобігання надмірного зносу шліфувальні машини і стрічки ЗАВЖДИ уникайте тертя шліфувальної стрічки про корпус шліфувальні машини. Для забезпечення правильної посадки шліфувальної стрічки на інструменті:

1. Переверніть інструмент нижньою стороною вгору. Утримуйте задню рукоятку лівою рукою, поклавши безіменний палець і мізинець на курок пусковий вимикач.
2. Натисніть на курок пусковий вимикач, щоб запустити двигун.
3. Повертайте ручку центрування стрічки (к) в будь-якому напрямку, поки край стрічки не буде суміщений з краєм заднього гумового ролика. При цьому краю стрічки будуть виступати за краї переднього ролика.
4. Відпустіть клавішу пускового вимикача, зупиняючи двигун. Перед тим як повернути інструмент і поставити його на поверхню дочекайтеся ПОВНОГО ЗУПИНКИ двигуна.

## Видалення пилу (Мал. 1, 3, 4)



**УВАГА:** Щоб уникнути травм, вимкніть інструмент і від'єднайте його від джерела електроживлення, перш ніж встановлювати і демонтувати

приналежності, виконувати настройки, а також перед проведенням ремонту.

Независимий запуск інструменту може призвести до травмування.



**УВАГА:** Як можна частіше спорожняйте мішок, особливо при шліфуванні поверхонь з полімерним покриттям - поліуретановим, лаковим, шелаковим тощо. Утилізацію пилоподібних відходів, що утворюються в ході шліфування, здійснюйте відповідно до рекомендацій виробника даного покриття або пишіть в металеві банки з щільно закриваються кришками. Щодня видаляйте з робочої зони пилоподібні відходи,

утворюються при шліфуванні покриттів. Шліфувальний пил при її накопиченні може самоzapалившись і викликати пожежу.



**УВАГА:** Небезпека ураження електричним струмом. Використання з стрічкової шліфмашиною шланга пиლოსоса і перехідника може згенерувати статичний електричний заряд, що призводить до різкого електростатичного розряду.



**УВАГА:** Небезпека виникнення пожежі. При шліфуванні металу не використовуйте для видалення пилу пристрій. Невиконання цієї вимоги може призвести до загорання, яке може привести до серйозних травм і / або пошкодження інструменту.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Для зниження ризику отримання травми не використовуйте інструмент без встановленого пилозбірника.

Перед установкою перехідника для пристроїв пиловидалення помістіть між двома борозенками на випускному отворі пиловідведення (b) гумове кільце ущільнювача (n).

Щоб встановити перехідник (l), надіньте його кінець з різьбовою рукояткою (m) на отвір для пиловідведення (b) і поверніть перехідник в бажане положення. Затягніть рукоятку (m), закріплюючи перехідник на отворі для пиловідведення (Мал. 3). При використанні пилозбірника (a), надіньте мішок на перехідник (l), натиснувши на нього до повної фіксації. Потім розташуйте мішок таким чином, щоб внутрішній каркас виявився зверху. Для забезпечення максимальної ефективності в роботі спорожняйте мішок, коли він заповниться приблизно наполовину. Потягнувши за мішок, зніміть його з перехідника, відкрийте блискавку в задній частині пилозбірника і спорожніть його вміст. Час від часу вивертайте мішок навиворіт і щіткою зчищають накопичилася пил.

Перехідник для пристроїв пиловидалення використовує систему з'єднання D E WALT AirLock і сумісний з промисловим

## Експлуатація

### Інструкції по використанню



**УВАГА:** Завжди дотримуйтесь вказівок діючих норм і правил безпеки.



**УВАГА:** Щоб уникнути травми, вимкніть інструмент і від'єднайте його від джерела електроживлення, перш ніж встановлювати і демонтувати

приналежності, виконувати або змінювати налаштування, а також перед проведенням ремонту. Переконайтеся, що курок перемикач знаходиться в положенні ВИКЛ. Ненавмисний запуск інструменту може призвести до травмування.

### Правильне положення рук під час роботи (Мал. 1)



**УВАГА:** Для зменшення ризику отримання важкої травми, **ЗАВЖДИ** правильно утримуйте електроінструмент, як показано на малюнку.



**УВАГА:** Для зменшення ризику отримання важкої травми, **ЗАВЖДИ** надійно утримуйте інструмент, попереджаючи раптові збої в роботі.

Правильне положення рук під час роботи: однією рукою візьміться за передню рукоятку (d), іншою рукою утримуйте основну рукоятку (c).

### Шліфування



**УВАГА:** Щоб знизити ризик отримання важкої травми, не використовуйте цей інструмент на підставці в якості стаціонарної стрічкової шліфувальні машини. Даний інструмент не призначений для подібного використання.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Для зниження ризику отримання травми закріплюйте заготовку і міцно тримайте шліфмашину. Тертя між шліфувальною стрічкою і заготовкою призводить до зміщення заготовки тому, а шліфувальні машини - вперед.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Для зниження ризику отримання травми завжди перед підключенням інструменту до розетки електромережі перевіряйте, що курок вимикач знаходиться в положенні.

1. Не ставте шліфмашину на заготовку, що не запустивши двигун.
2. Опустіть шліфмашину на заготовку, спочатку торкнувшись її задньою частиною стрічки. Рухаючи інструмент вперед, повністю опустіть його на заготовку.
3. Під час обробки поверхні переміщайте інструмент довгими плавними рухам внахлест. Дозвольте шліфувальні машини робити свою роботу.
4. Уникайте надмірного тиску на інструмент. Одного ваги шліфувальні машини зазвичай досить для швидкого отримання гладкої поверхні. Легке натискання на інструмент може прискорити процес шліфування, проте, занадто сильний тиск сповільнить роботу двигуна і швидкість шліфування.
5. Для отримання рівної поверхні на великих ділянках ведіть інструмент рухом вперед-назад.
6. Не дозволяйте інструменту нахилитися. Край шліфувальної стрічки може зробити глибокі порізи на поверхні.
7. Під час шліфування не затримуються на одному місці. Шліфувальна стрічка «вгризється» в заготовку, що призведе до нерівностей на поверхні.
8. Перед вимиканням двигуна спочатку підійміть інструмент з заготовки.
9. Перед тим як поставити інструмент на робочу поверхню завжди чекайте повної зупинки двигуна.

## ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

Ваш електроінструмент DEWALT розрахований на роботу протягом тривалого часу



при мінімальному технічному обслуговуванні. Термін служби і надійність інструменту залежить від правильного догляду та регулярного чищення.



**УВАГА:** Щоб уникнути травми, вимкніть інструмент і від'єднайте його від джерела електроживлення, перш ніж встановлювати і демонтувати

приналежності, виконувати або змінювати налаштування, а також перед проведенням ремонту. Переконайтеся, що курок перемикач знаходиться в положенні ВИКЛ. Ненавмисний запуск інструменту може призвести до травмування.



## Масло

Ваш електроінструмент не вимагає додаткового змащення.



## Частка



**УВАГА:** Видувайте бруд і пил з корпусу сухим стисненим повітрям у міру видимого скупчення бруду всередині і навколо вентиляційних отворів. Виконуйте цю процедуру, надівши засіб захисту очей і респіратор затвердженого типу.



**УВАГА:** Ніколи не використовуйте розчинники або інші агресивні хімічні засобами для очищення неметалевих деталей інструменту. Ці хімікати можуть погіршити властивості матеріалів, застосованих в даних деталях. Використовуйте тканину, змочену у воді з м'яким милом. Не допускайте попадання будь-якої рідини всередину інструменту; ні в якому разі не занурюйте будь-яку частину інструменту в рідину.

## Додаткові принадлежности



**УВАГА:** Оскільки принадлежности, відмінні від тих, які пропонує D E WALT, не проходили тести на цьому телевізорі, використання цих приладів може призвести до небезпечної ситуації. Щоб уникнути ризику отримання травми, з даним продуктом повинні використовуватися тільки додаткові, рекомендовані D E WALT.

З питань придбання додаткового обладнання звертайтеся до Вашого дилера.

## Захист навколишнього середовища



Роздільний збір. Цей продукт не можна викидати разом із побутовим сміттям.

Якщо одного разу Ви захочете замінити свій виріб D E WALT або Ви більше в ньому не потрібний, не викидайте його разом з побутовими відходами. Зробіть цей виріб спеціальний приймальний пункт.



Роздільний збір виробів з закінченим терміном служби і їх упаковки дозволяє повторно переробляти та повторно використовувати.

Використання перероблених матеріалів допомагає захищати навколишнє середовище від забруднення та зменшує потребу в сировині. Місцеві законодавчі акти можуть забезпечити окремий збір електричного обладнання від побутового сміття на муніципальних звалищах відходів, або Ви можете продавцями при покупці нового виробу. фірма D E WALT забезпечує прийом і переробку після закінчення їхнього терміну D E WALT. Щоб скористатися цією послугою, Ви поверніть виріб компанії в офіційний сервісний центр, які збирають відпрацьовані продукти за наш рахунок. Ви можете дізнатися місце знаходження Вашого найближчого авторизованого сервісного центру, звернувшись в Ваш місцевий офіс D E WALT за адресою, вказаною в цьому посібнику з експлуатації. Крім того,



---

список авторизованих сервісних центрів D eWALT і повну інформацію про наш післяпродажного обслуговування та контактною Ви можете знайти в інтернеті за адресою: [\*\*www.2helpU.com\*\*](http://www.2helpU.com)

# DeVOLT

## гарантійні умови

### Шановний користувачу!

1. Вітаємо Вас з придбанням високоякісного виробу DeVOLT і висловлюємо вдячність за Ваш вибір.

1.1. Надійна робота даного виробу протягом всього терміну експлуатації - предмет особливої турботи наших сервісних служб. В разі виникнення будь-яких проблем в процесі експлуатації виробу рекомендуємо Вам звертатися лише до авторизованих сервісних організацій, адреси та телефони яких Ви зможете знайти в Гарантійному талоні або дізнатися в магазині.

Наші сервісні станції - це не тільки кваліфікований ремонт, але і широкий вибір запчастин і аксесуарів.

1.2. При купівлі виробу вимагайте перевірки його комплектності та справності в Вашій присутності, інструкцію по експлуатації і заповнений Гарантійний талон на російській мові. При відсутності у Вас правильно заповненого Гарантійного талона ми будемо змушені відхилити Ваші претензії по якості даного виробу.

1.3. Щоб уникнути непорозумінь переконливо просимо Вас перед початком роботи з виробом уважно ознайомитися з інструкцією по його експлуатації.

2. Правовою основою справжніх гарантійних умов є діюче Законодавство і, зокрема, Закон "Про захист прав споживачів".

3. Гарантійний термін на даний виріб становить 12 місяців і обчислюється з дня продажу. У разі усунення недоліків виробу, гарантійний строк продовжується на період, протягом якого воно не виконувалося.

4. Виробник рекомендує проводити періодичну перевірку виробу на сервісній станції.

5. Протягом 12 місяців з дня продажу водій гарантує безкоштовну перевірку виробу і рекомендації по заміні приладів, що зношуються.

6. Термін служби виробу - 5 років (мінімальний, встановлений відповідно до Закону "Про захист прав споживачів").

7. Наші гарантійні зобов'язання поширюються тільки на несправності, виявлені протягом гарантійного терміну і обумовлені виробничими або конструктивними факторами.

8. Гарантійні зобов'язання не розповсюджуються:

8.1. На несправності виробу, що виникли в ряді:

8.1.1. Недотримання користувачем припускає даній інструкції з експлуатації виробу.

8.1.2. Механічного пошкодження, викликаного зовнішнім ударним або будь-яким іншим наслідком.

8.1.3 Застосування виробу не за призначенням.

8.1.4. Стихійного лиха.

8.1.5. Несприятливих атмосферних і інших зовнішніх впливів на виріб, таких як дощ, сніг, підвищена вологість, нагрівання, агресивні середовища, невідповідність параметрів електромережі живлення вказаним на інструменті.

8.1.6. Використання приладдя, витратних матеріалів і запчастин, які не рекомендованих або не схвалені виробником.

8.1.7. Проникнення всередину виробу сторонніх предметів, комах, матеріалів або речовин, що не є відходами, супротивля застосування за призначенням, такими як стружка, тирса тощо.

8.2. На інструменти, що піддавались розкриттю, ремонту або модифікації поза уповноважених сервісної станції.

8.3. На принадлежності, запчастини, що вийшли з ладу внаслідок нормального зносу, та витратні матеріали, такі як привідні ремені, вугільні щітки, акумуляторні батареї, ножі, пилки, абразиви, пильні диски, свердла, бури та т. п.

8.4. На несправності, що виникли в результаті перевантаження інструменту, що спричинило вихід з ладу електродвигуна або інших вузлів і деталей. До безумовних ознак перегрузки виробу відносяться, зокрема: поява кольорів мінливості, деформація або оплавлення деталей і вузлів виробу, потемніння або обвуглювання ізоляції проводів електродвигуна під впливом високої температури.



ME 77



0660

Блэк энд Деккер ГмбХ  
Блэк энд Деккер Штрассе, 40  
65510 Идшттайн, Германия



044ST

: D26480 \*, DW432 \*, DW433 \*, DWP352VS \*, DWP352 \*.

DW650 \*.

KA86 \*, KA88 \*, KA89 \*, KA900 \*, KA902 \*, STBS720 \*.

\*\*\*

: RU C-DE: 96.B.00581  
: 19 2018.

C

№, 117485,

2, 1,

70,

, 30/1,

2

(499) 940-89-02,

(499) 940-89-02,

, 117556.

: + 7 (495) 258-3981,

: + 7 (495) 258-3984, E-mail:

[inbox@dewalt.com](mailto:inbox@dewalt.com)

if @ gs rts rvi

.ru.

, 65510,

,40

5

5

( )

Дие до:

2014 46 XX,

2014 року -

,46-

	01	05	09	14	18	22	27	31	36	40	44	49	2014
	02	06	10	15	19	23	28	32	37	41	45	50	
	03	07	11	16	20	24	29	33	38	42	46	51	
	04	08	12	17	21	25	30	34	39	43	47	52	
	05	09	13	18	22	26	31	35	40	44	48		
			14			27							
	01	05	09	14	18	23	27	31	36	40	44	49	2015
	02	06	10	15	19	24	28	32	37	41	45	50	
	03	07	11	16	20	25	29	33	38	42	46	51	
	04	08	12	17	21	26	30	34	39	43	47	52	
		09	13	18	22	27	31	35	40	44	48	53	
			14					36			49		
	01	05	09	13	17	22	26	31	35	39	44	48	2016
	02	06	10	14	18	23	27	32	36	40	45	49	
	03	07	11	15	19	24	28	33	37	41	46	50	
	04	08	12	16	20	25	29	34	38	42	47	51	
		09	13	17	21	26	30	35	39	43	48	52	
					22					44			
	01	05	09	13	18	22	26	31	35	39	44	48	2017
	02	06	10	14	19	23	27	32	36	40	45	49	
	03	07	11	15	20	24	28	33	37	41	46	50	
	04	08	12	16	21	25	29	34	38	42	47	51	
	05	09	13	17	22	26	30	35	39	43	48	52	
							31			44			





**GB** WARRANTY CARD

**BY** ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

**RUS** ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

**KZ** КЕПІЛДІК ТАЛОН

**UA** ГАРАНТІЙНИЙ ТАЛОН

**UZ** ГАРАНТИЯ ЧИПТАСИ



**GB** months

**RUS** месяцев

**UA** місяців

**12**

**BY** месяцаў

**KZ** ай

**UZ** ой

<b>GB</b> Serial No.	Date of sale	Selling stamp, Signature
<b>RUS</b> Серийный номер	Дата продажи	Печать и подпись торговой организации
<b>UA</b> Серійний номер	Дата продажу	Печатка та підпис торгівельної організації
<b>BY</b> Серыйны нумар	Дата продажы	Пячатка і подпіс гандлёвай установы
<b>KZ</b> Сериялық нөмір	Сату күні	Сауда ұйымының мөрі мен қолтанбасы
<b>UZ</b> Серия сони	Сотилган куни	Савдо корхонанинг мухр ва имзоси



№ 1

Order No. / Заказ № / Замовлення №

№ 2

Order No. / Заказ № / Замовлення №

№ 3

Order No. / Заказ № / Замовлення №

№ 4

Order No. / Заказ № / Замовлення №

Date of receipt/Дата поступления/Дата приёму

Date of receipt/Дата поступления/Дата приёму

Date of receipt/Дата поступления/Дата приёму

Date of receipt/Дата поступления/Дата приёму

Date of repair/Дата выдачи/Дата видання

Date of repair/Дата выдачи/Дата видання

Date of repair/Дата выдачи/Дата видання

Date of repair/Дата выдачи/Дата видання

Stamp and signature of the service centre/  
Печать и подпись сервисного центра/  
Печатка та підпис сервісного центру

Stamp and signature of the service centre/  
Печать и подпись сервисного центра/  
Печатка та підпис сервісного центру

Stamp and signature of the service centre/  
Печать и подпись сервисного центра/  
Печатка та підпис сервісного центру

Stamp and signature of the service centre/  
Печать и подпись сервисного центра/  
Печатка та підпис сервісного центру

№ 1

Order No. / Заказ № / Замовлення №

№ 2

Order No. / Заказ № / Замовлення №

№ 3

Order No. / Заказ № / Замовлення №

№ 4

Order No. / Заказ № / Замовлення №

Date of receipt/Дата поступления/Дата приёму

Date of receipt/Дата поступления/Дата приёму

Date of receipt/Дата поступления/Дата приёму

Date of receipt/Дата поступления/Дата приёму

Stamp and signature of the service centre/  
Печать и подпись сервисного центра/  
Печатка та підпис сервісного центру

Stamp and signature of the service centre/  
Печать и подпись сервисного центра/  
Печатка та підпис сервісного центру

Stamp and signature of the service centre/  
Печать и подпись сервисного центра/  
Печатка та підпис сервісного центру

Stamp and signature of the service centre/  
Печать и подпись сервисного центра/  
Печатка та підпис сервісного центру

№ 4

Заказ №/Талпырыс №/Буяртта №

Дата прыемки/Кабылдау күні/Кабул килинган күни

Дата выдачы/Беру күні/Кайтарыб берилган күни

№ 3

Заказ №/Талпырыс №/Буяртта №

Дата прыемки/Кабылдау күні/Кабул килинган күни

Дата выдачы/Беру күні/Кайтарыб берилган күни

№ 2

Заказ №/Талпырыс №/Буяртта №

Дата прыемки/Кабылдау күні/Кабул килинган күни

Дата выдачы/Беру күні/Кайтарыб берилган күни

№ 1

Заказ №/Талпырыс №/Буяртта №

Дата прыемки/Кабылдау күні/Кабул килинган күни

Дата выдачы/Беру күні/Кайтарыб берилган күни

Печатка і подпіс сэрвіснага цэнтра/  
Сервис орталыгының мөрі мен колтанбасы/  
Сервис марказининг мухр ва имзоси

Печатка і подпіс сэрвіснага цэнтра/  
Сервис орталыгының мөрі мен колтанбасы/  
Сервис марказининг мухр ва имзоси

Печатка і подпіс сэрвіснага цэнтра/  
Сервис орталыгының мөрі мен колтанбасы/  
Сервис марказининг мухр ва имзоси

Печатка і подпіс сэрвіснага цэнтра/  
Сервис орталыгының мөрі мен колтанбасы/  
Сервис марказининг мухр ва имзоси

№ 4

Заказ №/Талпырыс №/Буяртта №

Дата прыемки/Кабылдау күні/Кабул килинган күни

№ 3

Заказ №/Талпырыс №/Буяртта №

Дата прыемки/Кабылдау күні/Кабул килинган күни

№ 2

Заказ №/Талпырыс №/Буяртта №

Дата прыемки/Кабылдау күні/Кабул килинган күни

№ 1

Заказ №/Талпырыс №/Буяртта №

Дата прыемки/Кабылдау күні/Кабул килинган күни



Печатка і подпіс сэрвіснага цэнтра/  
Сервис орталыгының мөрі мен колтанбасы/  
Сервис марказининг мухр ва имзоси

Печатка і подпіс сэрвіснага цэнтра/  
Сервис орталыгының мөрі мен колтанбасы/  
Сервис марказининг мухр ва имзоси

Печатка і подпіс сэрвіснага цэнтра/  
Сервис орталыгының мөрі мен колтанбасы/  
Сервис марказининг мухр ва имзоси

Печатка і подпіс сэрвіснага цэнтра/  
Сервис орталыгының мөрі мен колтанбасы/  
Сервис марказининг мухр ва имзоси

BU

KZ

UZ

D eWALT



423451,	.		.. 112,		(8553) 30-01-01
163071,	.	.. 23			(8182) 27-00-49, 29-35-86
414057,	.		.. 1		(8512) 35-14-46, 35-14-46
414000,	.		.. 34		(960) 856-05-11
656010,	.		.. 73		(3852) 61-77-12
656067,	.		.. 66		(3852) 45-58-47, 8 (964) 603-72-52
308002,	.			.. 133	(4722) 31-82-48, 34-61-29
241035,	.	.. 14			(4832) 68-71-75
241037,	.		.. 103		(4832) 41-71-44
182100,	.		.. 16		(81153) 3-71-20
690105,	.		.. 46/50,	.305	(423) 234-57-12
362003,	.	.. 400			(8672) 24-15-73, 51-32-23
600035,	.		.. 4		(4922) 47-42-72
400107,	.		.. 8		(8442) 36-40-50
404106,	.		.. 70		(8443) 55-00-99
160022,	.		.. 44		(8172) 74-30-63
394026,	.		.. 2		(473) 261-96-35, 261-96-46
427430,	.		.. 17		(950) 171-60-05, 8 (963) 546-22-34
620026,	.		.. 67		(343) 251-94-94
620026,	.		.. 3,		(343) 219-28-47
620102,	.		.. 93		(343) 234-77-55
153000,	.			.33	(4932) 30-67-00
426006,	.	.. 30			(3412) 93-24-19
426011,	.	.. 28			(3412) 73-95-85
424037,	.		.. 2		(8362) 41-97-70
664035,	.		.. 87		(3952) 77-91-02, 77-93-87
664075,	.	.. 239,		.7	(3952) 22-60-29, 22-87-24
420029,	.		.. 34	.12	(843) 211-99-01 (02, 03, 04)
420136,	.		.. 25		(843) 525-44-15
420129,	.		.. 125,	.3	(843) 205-33-32, 205-33-34
422625,	.				(843) 225-80-20
422622,	.			.. 28	(843) 225-20-80
420136,	.		.. 9		(843) 525-44-15
236001,	.		.. 25,	двигатель	(4012) 59-06-06, 59-06-13
248000,	.		.. 253		(4842) 22-03-65, (920) 617-81-91
650044,	.		.. 31		(3842) 64-01-03, 64-28-00, 64-04-55
610004,	.	.. 12			(8332) 35-80-24, 35-80-25
610035,	.	.. 54			(8332) 56-35-63
601916,	.	.. 1			(49232) 4-58-66
156026,	.	.. 24			(4942) 32-59-91, (910) 376-00-10
350059,	.		.. 41		(989) 800-86-32, (918) 977-76-22
660121,	.		.. 174		(3912) 61-98-99, 61-98-95
660022,	.		.. 15		(3912) 41-86-40
305001,	.		.. 21	.2	(4712) 73-73-80
305001,	.	.. 1	.. 31		(4712) 44-60-44
398001,	.	.. 13,		.3	(4742) 74-06-96, 35-32-15
455045,	.	.. 8	.. 13		(3519) 49-26-77
456317,	.		.. 7		(904) 305-83-79
121471,	.		.. 8		(495) 737-81-59, 444-10-70
183038,	.		.. 3,1		(8152) 47-47-25
423800,	.	.. 40	.. 45		(906) 118-38-88
603124,	.			.. 19	(831) 274-89-66, 274-89-67
603089,	.		.. 300		(831) 416-78-70, 416-78-80
603086,	.		.. 32		(831) 281-81-91
654005,	.		.. 7		(3843) 73-83-17
353920,	.		.. 30 11		(8617) 63-50-10
630091,	.		.. 61		(3832) 20-00-30
644042,	.		.. 52		(3812) 39-63-36
302030,	.		.. 18,	12	(4862) 54-36-07
302004,	.		.. 7		(4862) 55-60-62, 71-35-65
460050,	.	.. 3	.. 25,	.5	(3532) 40-20-30, 27-87-97
462421,	.		.. 148/3		(3537) 28-15-29
440600,	.		.. 211		(8412) 55-32-27
614064,	.		.. 10		(342) 240-25-39, 240-25-38
180006,	.		.. 41		(8112) 72-45-55, 72-30-56
357500,	.		.. 33		(8793) 38-27-57
357500,	.			.. 1	(928) 816-10-75
344004,	.		.. 35 -		(863) 279-03-05, 8 (938) 160-52-52
390000,	.		.. 140		(4912) 28-20-16, 92-34-72
390037,	.		.. 33		(4912) 32-07-81
443052,	.		.. 8		(846) 955-24-14
443080,	.	.. 4	.. 25		(846) 342-52-61
190103,	.		.. 66		(812) 777-0-111, 251-83-39
190013,	.			.. 187,	(812) 647-35-68
410015,	.		.. 5/13,	.6	(8452) 54-14-18, 94-74-30
410015,	.		.. 4		(8452) 72-31-71
142200,	.	.. 1		.. 11/244	(4967) 76-12-80, (926) 617-10-19

295001, . . . 21	(3652) 60-09-36, (978) 735-43-12
299003, . . . 7	(8692) 55-23-34, (978) 018-27-90
164500, . . . 7	(8184) 501-121, (911) 672-17-70
214004, . 2 . . . 14	(4812) 32-15-42
354340, . . . 30/2	(8622) 40-20-64, 8-800-100-44-33
354000, . 20 . . . 16	(988) 231-81-22
354000, . . . 78/8	8-965-481-13-05
355002, . 50 . . . 89	(8652) 55-41-35
453118, . . . 202	(3473) 41-41-19, 23-71-51
392000, . . . 8	(4752) 50-47-67
392000, . . . 12	(4752) 71-15-40
445000, . . . 24	(8482) 51-58-13, 51-54-48
634061, . . . 72	(3822) 52-25-02, 97-95-73
634063, . . . 47, . 1	(3822) 67-95-74
352800, . . . 8	(918) 600-32-42
300041, . . . 57	(4872) 57-03-23, 55-87-21
625026, . . . 143, .	(3452) 31-03-11, 20-55-97
301600, . . . 31	(48731) 6-29-64
670031, . . . 9	(3012) 43-70-54, 43-58-61
432071, . . . 1	(8422) 37-01-46
432017, . . . 12	(8422) 32-21-28
432042, . . . 17	(8422) 37-05-40 . 205
450078, . . . 101	(347) 246-31-86
428000, . . . 8	(8352) 57-39-62
428024, . . . 5	(8352) 63-80-07
454138, . . . 7, . 3	(351) 267-50-01, 267-50-04
162614, . . . 50	(8202) 202-102, . 3
150044, . . . 12	(4852) 37-00-49, 74-81-74
430026, . . . 144	(8342) 23-32-23
170042, . . . 142	(4822) 52-27-87
403873, . . . 111	(84457) 5-27-27
301660, . . . 17	(48762) 7-90-37
4073, . . . 33	38 (044) 581-11-25
49038, . . . 6	38 (056) 770-60-28
83004, . . . 146	38 (062) 381-87-22
79020, . . . 76	38 (0322) 24-72-13, 24-72-51
43024, . . . 11	38 (0332) 29-97-90
65045, . . . 29	38 (0482) 37-61-76
50000, . . . 16	38 (056) 404-03-45
61050, . . . 13	38 (057) 731-97-22, 24, 26
73034, . . . 7	38 (0552) 39-06-90
79035, . . . 135	38 (032) 245-61-77
76002, . . . 10	38 (0342) 71-75-81
49008, . . . 6	38 (056) 791-32-33
0070, . . . 28	(37410) 57-02-31
220049, . . . 13, . 8	(017) 280-77-81, 280-76-93
220074, . . . 22, . 1	(37517) 251-43-07
050060, . . . 3	(727) 244-64-46
030000, . . . 4	(7132) 53-86-80
010000, . . . 37/1	(7172) 47-81-37
070003, . . . 4/19	(7232) 53-45-44
110000, . . . 35	(7142) 39-25-24
0141, . . . 36	(995 577) 95-55-82
0177, . . . 26	(832) 238-52-38
0167, . . . 3	(995 322) 60-94-49, (995 595) 11-99-72
1029, . . . 11/206	(99412) 514-40-44, 514-40-46

UA

AM

BY

KZ

GE

AZ

DEWALT

: (495) 258 39 81/2/3,

: (044) 507 05 17

<http://www.dewalt.ru>